



SCHAPEN EN BOKKEN.

Ondergeteekenden behoorlijk gelast door den heer NICOLAAS SMIT, zullen op zijne rekening,
OP DINGSDAG, 14 JULIJ AANST.,
 Allier op het Dorp Malmesbury, Publiek Verkoopen,
**400 BOKKEN,
 200 SCHAPEN,**

In uitmuntende conditie, opgebracht met zorg door den eigenaar, van Namaqualand.
 NICOLAAS SMIT.

Vendu-kantoor, Malmesbury, 7 Julij 1891.

J. W. Moorrees, Jr. & Co., Afslagers

ARDERNE & Co.,

Hebben juist ontvangen per "Fritz," "Rosa Madre" en andere Schepen:—

Rood Zweedsche Vloer- en Zolderplanken, 1½ duim, ¾ duim, ½ duim x 6 duim.
 Arohitrave en Comice Hoekstukken.
 Deuren en Vensters, Biolpijpen, 3, 4, 5 en 6 duim.
 Amerikaanse Pijplanken, Ruw, Geploegd en Schoon.
 Teak Planken, 3, 4, 5 en 6 duim dik.

KAAP DE GOEDE HOOP

SPAARBANK.

Kennisgeving aan Deponerders.

HET Comité geeft kennis van de volgende Resolutie, gepasseerd door het Sub-Comité:—
 "van en na 30 Junij 1891, zal het laatste gedeelte van de kennisgeving van 20 November 1890, worden teruggetrokken, en Interest van Private Personen, op £50 en daaronder, worden vermindert tot 4 percent per annum."

Op last,

S. V. HOFMEYR, Secretaris.

Kaapstad, 19 Junij 1891.



Nieuwe Patente Water Lift of Noria (Bakkies Pomp.)

Om groote hoeveelheden water op te trekken uit groote diepten, voor besproeiing of voor het geven van Water aan veen. Het wordt gewerkt door een of meer Esels, Paarden of Ossen volgens de diepte is, en de hoeveelheid van Water, die moet worden opgetrokken. Een Esel trekt omtrent 3,000 gallons water op in een uur. Deze Machines vereischen geen kostbare opstelling en trekken meer water op voor de aangegevene kracht, dan eenige andere soort van Pomp. Prijzen en alle andere informatie kunnen verkregen worden van de Eenige Agenten.

GEORGE FINDLAY & CO.,

Pakhuizen van IJzerwaren, Gravestraat, KAAPSTAD.

BEVALLEN te Durbanville, op 5 Dager, de Echtgenote van Dr. J. P. JOHNSON, van een Dochter.

OP den 6den dezer, is ons een frische Dochter geboren.

G. J. JOUBERT, G.m.,
 S. C. JOUBERT,
 geb. De WAAL.
 Stellenbosch Kloof.

GETROUWD met Speciale Licentie, op den 2den Julij 1891, door Dr. J. H. NERTLING, ten Huis van den Vader der Bruid, JAN A. DE WAAL VAN SCHOOR, Steenberg, Smithfield, O.V.S., met KITTIE, tweede dochter van den heer JAN BEUKERS, van Erfurt House, Stellenbosch.

Aan Betrekkingen en Vrienden.

OVERLEDEN op 7 dezer, te Camberwell Villa, Zeepant, in zijn 73ste jaar, FREDERIK MARTINUS JOHANNES WEINGARTZ, diep betreurd. Het Lijk zal worden opgenomen Heden (Donderdag) Namiddag, ten 3 ure, en de Begravenis plaats vinden op het Nederlandsch Gereformeerde Kerkhof te Mowbray.

Namens de Familie,
 A. H. SINCLAIR.

Camberwell Villa,
 9 Julij 1891.

Bekendmaking.

OVERLEDEN te Lang Rug, district Darling, op 26 Junij l.l., ons teeder-geliefd Dochtertje MARIA (MIMI), in den ouderdom van 7 jaren en 3 maanden.

J. S. v. D. SPULJ.

KAAPSCHE

REGERINGS SPOORWEGEN.

BEZOEK VAN DEN ENGELSCHEN Voetbal Toom.

OP 9, 11 en 13 Julij zullen Retourkaartjes tegen Enkelenprijs voor alle Klassen worden uitgegeven naar Kaapstad, van alle Station tusschen Worcester en Matieland met de volgende Tijden, n.l.:—Worcester 1,25 v.m., Wellington 5,42 en 6,30 v.m., Malmesbury 6,20 v.m., Stellenbosch 7,46, Sir Lowry's Pas 7,25 v.m., geldig om per eenigen Passagiers Trein terug te keeren tot op 14 dezer, de Beperkte Mailtrein uitgezonderd. Op dezelfde dagen zullen Retourkaartjes worden uitgegeven van Kaapstad naar Newlands, geldig voor den dag van uitgifte alleen op alle Treinen tusschen de uren van 1 en 4 n.m. tegen 3s. voor Eerste of Tweede Klasse en 2s. 6d. Derde Klasse, die eveneens toegang inluitend naar de Voetbal Gronden. Van alle andere Station op de Wijnberg—Simonsstad Lijn, zullen Eerste en Tweede Klasse Retourkaartjes tegen Enkelen Prijs worden afgegeven, plus 2s. voor admisie tot den Voetbal Grond, en geldig alleen voor den dag van afgifte; dit is geldig voor de Namiddag Treinen tot aan 4 uur. Te Kaapstad Station kunnen de Excursie Kaartjes elken dag na 9 uur v.m. worden gekocht.

A. W. HOWELL,
 Hoofd Vervoer Bestuurder.

Hoofd Kantoren, 1 Julij 1891.

D. ISAACS & CO.

MEUBELFABRIEKANTEN,

Bekleeders en complete Huis-Meubeleerders,
 BIJENEN NU AAN

De Grootste Voorraad Meubelen in de Kolonie
 HUN VERTOONKAMERS DIE
30,000 VOETEN VLOERRUIMTE

BESLAAN, zijn nu open voor het Publiek, en beheeren door allen die van plan zijn om te koop te worden gezien. Daar D. I. & C. alleen goed gedroogd Hout bezigen tot het vervaardigen van Meubelen kunnen zij met vertrouwen elk artikel aanbevelen. Koopers zullen verder bevinden dat goede artikelen aan dit Magazijn goedkoop kunnen worden gekocht dan artikelen van mindere kwaliteit elders anders.

Nette Waschtafel met Lade en Twee Handdoekspotten 0 6 6

Aan dit Magazijn zal ook worden gevonden een grooten en goed ge-sorteerden voorraad Aardewerk, Glaswerk, IJzerwerk voor het Huishou-ten; in het kort elk Artikel benodigd in een goed uitgerust Huis, en tegen Prijzen lager dan die van enig ander Handelshuis in Zuid Afrika.

Geillustreerde Catalogus en Prijslijst worden op aanvraag Postvrij toegezonden.

D. ISAACS & Co.,

80 tot 92 Langemarktstraat, Kaapstad.

Het "Zuid Afrikaansche Tijdschrift," HET ORGAAN VAN DEN TAALBOND,

ONDER Hoofdredactie van Prof. J. VAN DER TUUK, zal in het vervolg verschijnen omtrent het midden van iedere maand. Het is het eenige Hollandse Tijdschrift in Zuid Afrika. Het is het orgaan van den onlangs opgerichten Taalbond, geeft nuttige wenken voor landbouwers, leetuur voor Oud en Jong, fraaie prijzen voor oplossing, van opgaven onder de Rubiek "Gezellig Tijdschrift," en geniet de medewerking en den steun van de invloedrijkste mannen in Zuid-Afrika. Men kan tegen den geringen prijs van 12s. 6d. intekenen voor een jaars vooruit betaalbaar bij de Agenten of direkt bij de uitgevers.

HOFMEYR & REGTER,
 Groenteplein, Kaapstad.

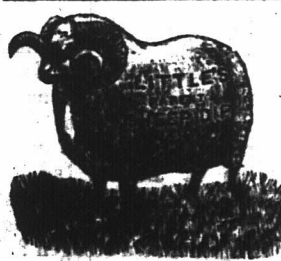


SEQUAH'S PREPARATIONS are put up specially for the African market, so as to be suitable for the climate, and the public are warned that they are to BEWARE OF IMITATIONS AND Imitations. See that the stamp of Sequah Limited, as printed in advertisements, is found upon the neck of every bottle. The boxes containing the celebrated Preparations are printed in Dutch and English. **NOTE OTHER AND GENUINE.**
 Wholesale Depot: LOUIS DANIELSEN, Fort Elizabeth, F.O. Box, 15.

LEDIKANTEN EN KAGCHELS.

WIJ exposeeren nu eene prachtige sortering IJzerwaren, Messen en Vorken, Zilvergoed, Glas- en Aardewerk, enz., enz.
 Katels 2 voet 6, 15s. per stuk; Fransche Ledikanten, enkele 35s.; Dubbele, 42s.; Paardenhaar Matrassen, enkele, 12s. 6d., Dubbele 25s. per stuk; Fransche Ledikanten, dubbele £5 10s.; Halfkap Ledikanten dubbele £6. Starke Stoelen met Houten Zittingen 3s. 6d.; Gebogen Stoelen rood of zwart 7s. 6d. per stuk; Kinderstoelen 10s. 6d. elk, Wasch-tafels 7s. 6d. en 12s. 6d. elk. Tafels 3 voet, 12s. 6d., 4 voet 15s., 5 voet 18s. elk. Kleerenkasten, 4 laden 42s. elk, 5 laden 45s. elk. Kookkagchels met 6 voet pijp, baksteenen, pan, enz. 84s. Verwarm Kagchels 45s. elk. Worstmachines 8s. elk. Vleeschkasten 25s. elk. Tafelmessen 21s. het dozijn; Dessertmessen 18s. het dozijn; Tafelvorken en Lepels 14s.; Dessert Vorken en Lepels 9s. het dozijn. Gewaarborgd wit geheel en al. Dinner Serviesen, volle sets compleet 60s. per set. Wij hebben alles in voorraad wat IJzergoederen aangaat.

WOODHEAD, PLANT & Co., 28, 30 en 32 Strandstraat.



VERKRIJGBAAR VAN:
**ALLE WINKELIERS
 SELLAR BROS., Kaapstad,**
 EN
 Rudd Milton & Co., Port Elizabeth.

Ledikanten en Katels, ENKELE EN DUBBELE, VOLLE KAP, HALVE KAP, FRANSCHE, ENZ,

TEGEN ZEER LAGE PRIJZEN,
 Worden nu geland door
**DE WAAL EN DE KOCK,
 Burgstraat, Kaapstad.**

AAMBEIJEN POEDER.

Waarschuwing! Het is ter mijner kennis gekomen dat er sichte namaak-sels van mijn Aambeijen Poeder bestaan. Het oprecht is alleen te verkrijgen, dragende het handelsmerk De Zwaan, met de naam C. H. BÖNNERS.

HET succes dat tot hertoe gepaard ging met het gebruik van bovengenoemde Medicijn, heeft den Eigenaar, den heer C. H. BÖNNERS, er toe gebracht deszelve meer prominent voor de aandacht van het Publiek te brengen; het werd in vele gevallen bewezen een zeer krachtig middel te zijn tegen deze zoo algemeen heerschende ziekte, die aangeduid wordt door hoofdpijn, kortzigtigheid, drukkings op de oogen, angst, duizeligheid, gebrek aan geestkracht, onregelmatigheid in het bloed, pijn in de lenden en verstopping.

De bijzondere eigenschappen van dit Poeder om het bloed te verdunnen en een vrijen bloedsomloop te bevorderen, om de werking der ingewanden te prikkelen en te regelen, en om te zuiveren van slijmerige en scherpe stoffen, nemen de onangename nitwerkelen weg en genezen de ziekte. Het zal ook zeer heilzaam beroven worden wanneer het gebruikt wordt als bovengemelde voortekenen, de voorloopers van RHEUMATISCH JICHT zich voordoen, en ook bij drukkings op de bors, droogheid, jeuk en chronische aandoeningen van de heid, en bij watersucht, maar bijzonder wanneer deze uit onderdrukte uitwaseming voortvloeit.

Als een huismiddel bij verstopping kan het veilig worden aanbevolen, alsmede voor de behandeling van nitelg bij kinderen.
 Velle bijzonderheden vergesellen elken Bittel. Prijs 2s. per Post 2s. 6d.
 VERBOD DOOR DEN EIGENAAR NIESSAAN
 O. H. BÖNNERS, Chemist en Droogist, Swaan Apotheek, Hoek van Bree- en Kortemarktstraat, Kaapstad.
 Geen connectie met eenige andere Benigheid in de Kolonie.

H. KLOSSER,
 9, St. Georgestraat, Kaapst ad,
VERSCHE AANVOER VAN
 Heineken's Bier, Jenever
 Kaas, Cacao en Haringen.
 Wekelijksche Aankomsten

Kaap de Goede Hoop Bank (Beperkt.)

DIVIDENDS (te samen 12s. 6d. in het £) op alle Vorderingen, ingesonden sedert 28 Februarj en toegestaan tot 15 Junij, zijn nu betaalbaar. Applicatie voor Dividend Cheques te worden gemaakt aan de Kantoren of aan de Agenten van de Liquidateuren, op de verschillen-de plaatsen, waar de Vorderingen zijn ingeleverd.

H. J. FELTHAM, Off. Liq. van
 DAVID MUDIE, de K. de G.
 JOHN R. RAID, Hoop Bank
 L. A. VINCENT, (Beperkt)

Kaapstad, 1 Julij 1891.

REGERING'S SCHOOL VOOR LAND- EN WIJNBOUW STELLENBOSCH.

HIERNEVENS wordt kennis gegeven dat de Nieuwe Termijn aan deze Inrigting op den 31sten Julij zal worden geopend. De gesele Studietijd, uitgestrekt over Twee Jaars, bevat Onderwijs in alle takken van Boerderij, vooral wat het Bouwen van Veeplanten, Melkerij, Schaapten, Wijnbouw en Vruchtenteelt aangaat. Van de bijzonderheden kunnen worden verkregen van den heer F. FISCHER, de Directeur der School, die eveneens op applicatie een Prospectus en het Jaarlijkse Rapport zal zenden.

A. FISCHER,
 Secretaris van Landbouw
 Kaapstad, 30 Junij 1891.

De Normaale College Model-school.

DE verschillende Afdelingen deser School zullen op Maandag den 13den dezer worden heropend.
 J. B. WHITTON.

DE KORTSTE, SNELSTE EN

GOEDKOOPSTE WEG NAAR

MASHONALAND

Via de Pungwe Rivier, Per Union S. S. Maatschappij en Caste Mail Packets Maatschappij, aansluitende met

DE PIONEER LIJN,

Van Rivier-Stoombooten, Amerikaanse Passagierswagens en Transport Wagens van Port Beira (onder contract voor het vervoer van de Mails der Britsche Zuid Afrikaansche Compagnie), 9 dagen van Durban.

Voor volle bijzonderheden omtrent Vracht of Passage, en Datum van Vertrek, doe-aanboek bij Alle Agentschappen van de Union S. S. Maatschappij en Caste Mail Packets Maatschappij.

Hickie, Borman & Co.

Oriental Place, Southampton.
 Direct aan de Eigenaars:
 JOHNSON HEANY & BORROW,
 St. Georgestraat, Kaapstad,
 Port Beira, McFand's (Pungwe Rivier) en
 Fort Salisbury, Mashonaland.



Koninklijke Maildienst: De "Castle Mail Packet" Maatschappij.

DE Stoombooten deser Lijn vertrekken van Kaapstad naar Londen en den anderen Woesdag, te 4 uur a.m., via Madeira en Plymouth, te Sint Helena en Ascension aansluitende op de hopenale, ten schiedende.

Julij 15.—BOSLIN CASTLE, Kap. Rosta.
 Julij 29.—DUNOTTAR CASTLE, Kap. WESSEX.
 Aug. 12.—GRANTULEY CASTLE, Kap. HAT.
 Aug. 26.—HAWARDEN CASTLE, Kap. DUNDEE.
 Sep. 9.—GARTH CASTLE, Kap. HROAD-FOOT.

Voor vracht of passage verzoeken men zich bij de Agenten van de CASTLE MAILBOOT MAATSCHAPPIJ (Beperkt).

